



مجلة جامعة دمشق للدراسات التاريخية

اسم المقال: طبعات طينية لاختام مسطحة من "كاراهويوك - قونية" 1700 - 2000 ق.م Konya - Karahoyük

اسم الكاتب: د. سوزان اسماعيل

رابط ثابت: <https://political-encyclopedia.org/library/2764>

تاريخ الاسترداد: 2025/05/10 04:52 +03

الموسوعة السياسية هي مبادرة أكاديمية غير هادفة للربح، تساعد الباحثين والطلاب على الوصول واستخدام وبناء مجموعات أوسع من المحتوى العلمي العربي في مجال علم السياسة واستخدامها في الأرشيف الرقمي الموثوق به لإغناء المحتوى العربي على الإنترنت.

لمزيد من المعلومات حول الموسوعة السياسية – Encyclopedia Political، يرجى التواصل على info@political-encyclopedia.org

استخدامكم لأرشيف مكتبة الموسوعة السياسية – Encyclopedia Political يعني موافقتك على شروط وأحكام الاستخدام المنشورة على الموقع <https://political-encyclopedia.org/terms-of-use>

تم الحصول على هذا المقال من موقع مجلة جامعة دمشق للدراسات التاريخية ورفده في مكتبة الموسوعة السياسية
مستوفياً شروط حقوق الملكية الفكرية ومتطلبات رخصة المنشاع الإبداعي التي يتضمن المقال تحتها.



طبعات طينية لأختام مسطحة من "كاراهويوك - قونية " 1700 - 2000 ق.م Karahöyük-Konya"

د. سوزان اسماعيل¹

¹ شرق قديم - كلية الآداب الثانية - جامعة دمشق.

الملخص:

يسلط البحث الضوء على مجموعة من الطبعات الطينية لأختام مسطحة في "كاراهويوك - قونية" (تقع في الجهة الغربية الجنوبية في الأناضول)، خلال عصر البرونز الوسيط، المعروف بفترة "التجارة الآشورية القديمة" في المنطقة. ويتجلّى تنوع المشاهد المنقوشة من خلال عرض صور هذه الطبعات، مما يساهم بتقديم صورة لأبرز ملامح فن نقش الأختام المسطحة الخاصة لتلك الطبعات والتي تضمنت بعض الخصوصية. كما يطرح البحث مصادر الطبعات، ويركز على القطع الطينية الهلالية الشكل منها، ويبين وظيفتها وأهميتها في سياق النشاط التجاري، هذا المصدر الذي أثار نقاشاً بين بعض الباحثين ولم يتم حسمه.

تاريخ الإيداع: 20/12/2022
تاريخ القبول: 15/1/2023



حقوق النشر: جامعة دمشق - سوريا،
يحتفظ المؤلفون بحقوق النشر بموجب
الترخيص
CC BY-NC-SA 04

الكلمات المفتاحية: الأناضول، كاراهويوك - قونية، طبعات طينية هلالية، أختام مسطحة،
سمات فن النقش.

'Clay Impressions Of Flat Seals From Karahöyük-Konya' 2000-1700 B.C

Dr. Susan Esmail¹

¹ Ancient East-Faculty of Art II-University of Damascus.

Abstract

The research sheds light on a group of clay impressions of flat seals in "Karahyuk" (located in the southwestern part of Anatolia), during the Middle Bronze Age, known as the period of "ancient Assyrian trade" in the region. The diversity of the engraved scenes is evident through displaying the images of these editions, which contributes to presenting an image of the most prominent features of the art of engraving the special flat seals of those editions, which included some privacy. The research also presents the sources of the editions, and focuses on the crescent-shaped clay pieces of them, and shows their function and importance in the context of commercial activity, this source that sparked a discussion among some researchers and was not resolved.

Received: 20/12/2022

Accepted: 15/1/2023



Copyright: Damascus University-Syria, The authors retain the copyright under

a CC BY- NC-SA

Key Words: Anatolia, Karahyuk- Konya, Crescent Clay Prints, Flat Seals, Inscription Features.

المقدمة:

عد "كاراهويوك" من بين أحد المراكز التجارية المهمة، كغيره من المراكز، التي أنشأها التجار الآشوريون في نهاية القرن العشرين وببداية القرن التاسع عشر قبل الميلاد في الأناضول⁽¹⁾، من أجل بيع بضائعهم⁽²⁾ إضافة إلى استيراد مواد أخرى⁽³⁾ (المخطط 1)، وعرف نشاطهم هذا بتجارة المسافات الطويلة. وهذا النشاط التجاري أدى إلى ظهور نظام تجاري إداري واجتماعي منظم، وهنا بربور "الاختام" المهم وكذلك طبعاتها في أمور التجارة، لتكون بمثابة إثبات ملكية، وهوية لأصحاب البضائع، ولتشكل عامل حماية لتلك البضائع في الوقت نفسه.

تعريف الأختام: هي قطع صغيرة الحجم، صنعت من أنواع متعددة من الحجارة منها الهيماتيت⁽⁴⁾ والستيتيت⁽⁵⁾ والكلوريت⁽⁶⁾ والأحجار الكريمة وشبه الكريمة. هناك نوعان منها، مسطحة وأسطوانية. تم تداول الأختام "المسطحة"، وهو الأقدم، في مناطق شمال سوريا وشمال بلاد الرافدين، ويعود تاريخها إلى حوالي 6500 ق.م.⁽⁷⁾ أما النوع الآخر "الأسطوانية" ظهرت في جنوب بلاد الرافدين (أورووك) وفي جنوب غرب إيران (سوسة)، ويرجع ظهورها الزمني إلى حوالي 3500 ق.م، وهي عبارة عن قطعة من الحجر، ذات شكل أسطواني غالباً ما تكون متقوية في الوسط ليسهل حملها أو تعليقها بواسطة خيط أو سلك معدني. ت نقش على سطح الختم بواسطة أدوات الحفر (بشكل معكوس) رسوم مشاهد تختلف في مواضعها وطرزها الفني من فترة زمنية إلى أخرى، وعند درجة الختم على الطين الطري تظهر نقوشه بصورة بارزة وبالشكل الصحيح الأصلي الذي أراده الفنان. استخدمت الأختام لتدمج فوق السدادات الطينية التي استعملت في سد فوهات الجرار والأواني، منعاً من وصول يد الغير إلى محتوياتها (كالأغذية والسوائل وغيرها)، كما طبعت فوق الألواح الطينية (النصوص المسمارية) والكتل الطينية الصغيرة المتوضعة فوق عقدة الحبل الملفوف على الحصر أو فوق الصناديق⁽⁸⁾. أما سبب اختراعها فيعود للأسباب الآتية: 1- لإثبات ملكية وحيازة شيء ما، ولخدمة المصالح الاقتصادية بالدرجة الأولى. 2- لأجل غاية جمالية بالدرجة الثانية فكانت تُلبس في سلسال أو خيط أو تثبت بدبوس على اللباس. 3- كانت لغاية روحية ودينية كتميمة أو حِرْز تبعد الشر عن مرتدتها وتجلب له الحظ الطيب⁽⁹⁾. وفي هذا السياق سيعرض دراسة لنماذج من طبعات الأختام المسطحة فقط، من الموقع كاراهويوك في الأناضول، تعود تلك الطبعات لعصر البرونز

⁽¹⁾ الأناضول: يقصد به "بلاد الأناضول" أو "آسيا الصغرى" جميع المناطق التركية التي تشكل منابع دجلة والفرات حدهما الشرقي. وهي مناطق جبلية وعرة بركانية يحيط بها البحر من الجهات الثلاث الأخرى. وقد كانت ماهولة منذ عصور ما قبل التاريخ، تدل على ذلك - بشكل رئيس - الآثار المكتشفة في جبل هويوك التي تشير إلى حضارة ذات طابع زراعي. اسماعيل، فاروق، 2003، 5.

⁽²⁾ كالرصاص والمسووجات وينتشر ذلك من خلال النصوص الآشورية القديمة التي تسلط الضوء على الأنشطة التجارية للتجار الآشوريين والسوريين في الأناضول خلال الربع الأول من الألفية الثانية قبل الميلاد. إذ تظهر هذه النصوص أن النسيج له مكانة مهمة بين البضائع المتداولة، وإن أكثر من 50 نوعاً من المنتجات (الأقمشة والأتواب) يتم تصديرها من أشور إلى الأناضول. يمكن الاطلاع على تفاصيل أكثر من المرجع التركي "مهنة في النصوص الآشورية القيمة: Remzi Kuzuoğlu, 2019, 136

⁽³⁾ كالذهب والفضة والنحاس، ويمكن الاطلاع على تفاصيل أخرى من المرجع: محمد عبد اللطيف محمد علي، 1984، 111 وما بعدها.

⁽⁴⁾ الهيماتيت: من أكسيد الحديد واسمها مشتق من اللغة اليونانية بمعنى كالمدم إشارة إلى لونه المميز من الأحمر، بريقه معدني ينحل في حمض كلور الماء. الأزركي. فواز، 2006، 859.

⁽⁵⁾ الستيتيت: صخر كثي دقيق الحبيبات ومتجانس يتكون أساساً من الطلق (تالك مع بعض المواد الأخرى). راجع: الأزركي. فواز، 2006، 503.

⁽⁶⁾ الكلوريت: منيرال سيليسي من زمرة الميكا، ألوانه من الأخضر الرمادي حتى الأخضر الغامق ذو بريق زجاجي، واسع الانتشار في جميع طبقات الفشرة الأرضية وأنواع صخورها، يستخدم في الزخرفات الداخلية لأدوات الزينة. الأزركي. فواز، 2006، 729.

⁽⁷⁾ Porada E, 1993, 563.

⁽⁸⁾ للمزيد من المعلومات عن الختم الأسطواني. انظر: رشيد. صبحي أنور، 1969، ص 7-13.

⁽⁹⁾ يمكن التزود بمعلومات أكثر عن نشأة الأختام وطريقة صناعتها، وموادها، واستعمالاتها، وتطورها، وأبرز الباحثون فيها من المقال: Seals and sealings in the Ancient Near East

https://cdli.ox.ac.uk/wiki/doku.php?id=seals_and_sealings_in_the_ancient_near_east

الموقع الإلكتروني السابق هو مشروع: "قاعدة بيانات عبر الشبكة لتوثيق الأختام وطبعات الأختام في الشرق القديم" من خلال مبادرة المكتبة المسمارية الرقمية (CDLI) Cuneiform Digital Library Initiative وهي مشروع دولي يعمل على التوثيق والتعميل الرقمي، ونشر الألواح المسمارية وتوثيق الأختام وطبعاتها.

الوسيط، تمت الاستعانة بصورها المنشقة من المكتشفات الأثرية التي تم نشرها في منشورات ومقالات علمية من الموقع آنف الذكر، مع مراعاة أن تكون أكثر وضواحاً وانسجاماً وترتيباً ضمن مجموعات معنونة بحسب موضوع مشاهدها الأمر الذي سيخدم البحث. إشكالية البحث: يمكن تحديد الإشكالية في التساؤلات الآتية: بما أن البحث يتحدث عن طبعات لأختام مسطحة في كاراهويوك فما هي مصادر تلك الطبعات، وهل وجد نوع آخر من مصادر الطبعات لتلك الأختام، وفي حال وجوده ما هو؟ وهل انحصرت وظيفته من أجل طبع الأختام عليه، كما هو معروفة، أم كان له وظيفة أخرى؟. ماذا مثلت المشاهد المنقوشة في مصادر الطبعات المنشقة وما دورها، وهل تضمنت كتابات مسمارية إلى جانبها؟

الهدف: يهدف البحث في محاولة للإجابة عن التساؤلات السابقة الذكر، وأبرزها: وجود قطع طينية هلامية الشكل، تشكل هذه القطع مصدراً آخر لطبعات الأختام المسطحة في كاراهويوك، وإلى إبراز وظيفتها اعتماداً على مكان تواجدها، وبالتالي تبيان دورها في النشاط التجاري. كما يهدف البحث إلى وصف الرسومات التي مثلت أشكالاً متعددة: فهناك مشاهد لوجوه بشريّة، ومشاهد ترافق فيها البشر مع الآلهة، ومشاهد جعلت لمخلوق أسطوري، ومشاهد أخرى نقش فيها حيوان بشكل منفرد أو اجتمع مع حيوانات أخرى.

الأهمية: تتبع أهمية البحث من خلال توضيح دور أختام كاراهويوك المسطحة في فترة النشاط التجاري الآشوري، وكذلك وظيفة القطع الطينية الهلامية الشكل والمطبوعة، التي عثر عليها في غرف التخزين الخاصة بأمور التجارة. ومساهمة مشاهد تلك الطبعات في معرفة بعض ميزات فن نقش الأختام.

المنهج: اتبع في عرض الرسومات المصورة على الطبعات الطينية المتنوعة المنهج الوصفي، فتم توزيع الطبعات على مجموعات تبعاً لموضوعاتها وعرض كل مجموعة على حد من خلال ذكر مصدر الطبعة وشكلها ووصفها⁽¹⁰⁾ (أي قراءة الصور المطبوعة)، كما اعتمد المنهج التحليلي للإحاطة بما توحى مكونات المشاهد من دلالات وإشارات، فهي على الأقل تقييد بتقديم معلومة مهما كانت بسيطة أو قليلة، بالإضافة إلى اتباع المنهج المقارن بما يسمح الإطار الزمني والمكاني للبحث؛ إذ تم تقييد مجال المقارنة حتى لا يخرج البحث عن الحدود المسموح بها.

الدراسات المرجعية: لقيت أختام كاراهويوك اهتماماً من قبل بعض الباحثين الأكاديميين المهتمين في تاريخ منطقة الأناضول، فنشرت بعض الدراسات باللغات الألمانية والتركية والإنكليزية، وقدمت معلومات مهمة عن كاراهويوك، وبناء عليه لوحظ أمران ملفتان: الأمر الأول، بقيت دراسات ومنشورات كاراهويوك قليلة مقارنة بدراسات ومنشورات المواقع المجاورة لها في منطقة الأناضول التي تعود إلى الفترة الزمنية نفسها. والأمر الثاني المهم، أن وظيفة القطع الطينية الهلامية الشكل كانت محط طروحات مختلفة من قبل الباحثين ولم يحسم أمرها، وبالتالي لم تكن واضحة الوظيفة التي كانت تؤديها بشكل دقيق، وهذا سيوضح أكثر في أبرز الدراسات: فمن الدراسات اللافتة مقالة مراجعة لـ بوكانان "Buchanan"⁽¹¹⁾؛ إذ على الرغم من أنه أشاد في القسم الثاني في مقالته بكتاب "سيدات آلب" الأختام من كاراهويوك، إلا أنه أشار إلى قلة المنشورات والاهتمام الحاصل في نشر الأختام المسطحة في كاراهويوك.

⁽¹⁰⁾ أتبع هذا العرض بن قيل أغلب الباحثين في مجال فن نقش الأختام في الشرق القديم. ذكر منهم "لومينيك بير D.Beyer" و "تحسين ونعمت أوزغوش T.Özgürç" و "سيدات آلب S.Alp" و "هنري فرانكفورت H. Frankfort" و "لومينيك كولون D. Collon" و "بير أميه P. Amiet" و "لومينيك باربر D. Parayre" و "بيترس تيسير B. Teissier" و "نعمت أوزغوش N. Özgürç" و "إديث بورادا E. Porada".

⁽¹¹⁾ Buchanan. B, 1969,758-762.

- أظهرت دراسة الباحثة "ج. وينجارتين" Weingarten. J⁽¹²⁾ تنوّع مصادر طبعات الختم، أما في مقالتها الثانية⁽¹³⁾ فقد اقتصرت على أهم ما أثير من نقاشات عن وظيفة القطع الطينية الهلالية الشكل، وأبْقَت حسم وظيفتها خارج إطار النقاش وبالتالي لم يتم البت فيها.

- وتجرد الإشارة إلى المنشورين المهمين باللغة الألمانية، عن أختام مسطحة وأختام أسطوانية في كاراهويوك وهما: Alp.S, 1993,185-194 (Alp.S, 1994,309)، رئيس فريق التقييم في كاراهويوك عالم الآثار الباحث "سيدات ألب S.AL.P"⁽¹⁴⁾، ويلاحظ في منشوريه، أنه اعتبر جميع القطع الطينية المطبوعة أنها عبارة عن سدادات لإغلاق الجرار الفخارية (وهذا مأخذ). ويناقش "ألب" في عمله: (أختام الأسطوانة والمسطحة من كاراهويوك بالقرب من قونية Zylinder- und Stempelsiegel aus Karahöyük bel Konya, 1994) في موضوع وظيفتها.

- أما الباحثة كونسيويتش K. Kuncewicz⁽¹⁵⁾ تحدث في دراستها عن أختام مسطحة من موقع في الأناضول تعود إلى فترة التجارة الآشورية، لكنها بدورها لم تناقش دور القطع الطينية الهلالية الشكل ووظيفتها.

- وهناك دراسة الباحث جوست "J. Blasweiler"⁽¹⁶⁾ الذي أشار إلى أهمية موقع كاراهويوك وقطعه الطينية الهلالية الشكل المختومة، وناقش الآراء لكن لم يبين وظيفة تلك القطع.

وبالاستناد على ما سبق، سيُعنى البحث بنماذج من طبعات الأختام المسطحة في كاراهويوك، لأنها تستحق التركيز بشكل منفرد أسوة بمثلاتها من طبعات الأختام الأسطوانية التي حظيت بالكثير من الأعمال والكتابات والمنشورات، فالموضوع لم يلق الاهتمام في الدراسات العربية، وإنطلاقاً من عدم حسم وظيفة القطع الهلالية الشكل سيحاول البحث تقديم رؤية عن مصدرين لطبعات الأختام المسطحة وما هي وظيفتها ودورها في فترة زمنية مهمة وفي موقع بعيد عن "كول تبي Kültepe"⁽¹⁷⁾ المركز الرئيس لنظام التجارة الآشورية القديمة في الأناضول.

أولاً: لمحّة عن تاريخ موقع "كاراهويوك":

أظهرت الحفريات الأثرية وجود سبع وعشرين سوية⁽¹⁸⁾ مهمة في الموقع؛ إذ تمثل المستويات (I-IV) الأربع الأولى من الأعلى "مراكز التجارة الآشورية"، التي تعود إلى العصر البرونزي الوسيط (2000 - 1600 ق.م)، أما المستويان (V) الخامس و(VI) السادس فقد ظهر فيما الفخار المصنوع يدوياً بالإضافة إلى العجلات، وتبين أن المستويين يمثلان الفترة الانتقالية بين عصر

⁽¹²⁾ Weingarten. J, 1994, 261-295.

⁽¹³⁾ Weingarten. J, 1990, 63-95.

⁽¹⁴⁾ سيدات ألب: عالم آثار (ولد 1913- توفي 2006) أرسل للدراسة في الخارج في عهد أنتورك، درس التاريخ القديم في ليبزج وجامعة برلين في ألمانيا، شغل منصب عميد كلية اللغة والتاريخ والجغرافيا، وحاضر كأستاذ زائر في عام 1979م في جامعة بيونينج وجامعة براغ وجامعة زيورخ في سويسرا، وفي عام 1980 حاضر في كوليج دو فرانس في باريس، كما دُعى لإلقاء محاضرات بجامعة بافيا في إيطاليا، وانتخب لرئاسة الجمعية التاريخية التركية في عام 1982م، كان عضواً في العديد من المؤسسات العلمية في الخارج وداخل تركية، ويمكن الاطلاع على بعض منشواراته التي تناولت أيضاً الديانة الحثية والثقافة والتاريخ من مختلف الفضائيات ومجمل لفك رموز الكتابة الهيروغليفية الحثية وغيرها من المنشورات. انظر المقالة عبر الشابكة: ALP.S Republic of Turkiye Ministry of Culture and Tourism, تاريخ الاسترجاع: 18-2-2023 الرابط: <https://www.ktb.gov.tr/EN-118181/alp-sedat.html>

وكذلك للاستزادة انظر: SUEL. Aygül, 2007, 15-26.

⁽¹⁵⁾ K. Kuncewicz, 2016,225.

⁽¹⁶⁾ J. Blasweiler,2018,30.

⁽¹⁷⁾ كول تبي (تل الرماد) من المراكز التجارية الآشورية القديمة في الأناضول المركزية وبعد مرکزاً تجارياً رئيساً، يقع إلى شمال قيصرى وإلى جنوب كيزيل إيرماك (نهر وليس)، اكتشف أكثر من 30000 رقم مسامي، نشر ودرس العديد منها، فقدمت معلومات مهمة في مختلف الموضوعات. للاطلاع: Cahit Günbatti, 2017,168.

⁽¹⁸⁾ لمعلومات عن السويات انظر المرجع المدقق والمنشور الإلكتروني: هاريس، إدوارد 2020، 190.

البرونز المبكر (2000 - 1600 ق.م) وعصر البرونز الوسيط، والمستويات الأربع (VII-XI) من السابع إلى الحادي عشر تمثل العصر البرونزي المبكر الثالث (2700-2500ق.م)، في حين إن المستويات الخمسة (XII to XVII) من الثاني عشر إلى السابع عشر تمثل العصر البرونزي المبكر الثاني (2900-2700ق.م)، بينما توضح أن المستويات التسعة (XVIII to XXVII) من الثامن عشر إلى السادس والعشرين تمثل العصر البرونزي المبكر الأول (3100-2900ق.م)⁽¹⁹⁾.

ثانياً: لحمة عن التنقيب الأثري في موقع كاراهويوك:

بدأت الحفريات التركية العلمية الأولى في "كاراهويوك" من قبل ميلارت Mellaart "سيدات ألب S.AL.P" وذلك في العام 1953م. لكن توقفت أعمال التنقيب في السنوات الآتية: (1959 و 1967 و 1968 و 1969 و 1970) ومن ثم استئنف العمل، إذ أظهر العمل المنجز في العام 1994 أهمية الموقع من خلال المكتشفات⁽²¹⁾ المتعددة التي بقيت وثيقة مهمة له⁽²²⁾. والموقع يبعد حوالي (8) كم تقريباً جنوب قونية، وتقريراً (210) كم جنوب غرب "كول تبي Kültepe" ، و"كانيش Kanish" الاسم القديم لـ"كول تبي"⁽²³⁾. ويبعد أن التل كبير؛ إذ أنه يشغل مساحة (500 × 800 متر) مربعاً داخل قرية هارمانسيك⁽²⁵⁾.

ثالثاً: أبرز المكتشفات الأثرية في كاراهويوك:

خرجت إلى النور العديد من المكتشفات الأثرية الناجمة عن عمليات التنقيب في كاراهويوك وأهمها باختصار: السور مع الأبراج والبوابات، والقصر وحوض الاستحمام في غرفة الحمام، والمعبد، والمذبح (الشكل 5)، والمنازل الخاصة التي تحتوي على غرفتين أو ثلاثة أو أربع غرف ذات جدران مبنية من الطوب واللبن والمقامة فيما بعد على أساس حجري، وهناك أيضاً جدران من الطوب فقط وأرضيات غرف مغطاة بالجليس، وبعض المنتجات المحلية مثل الخناجر البرونزية⁽²⁶⁾، وكذلك الأواني المصنوعة من الخزف وأكواب الإلراقة ذات مصب يشبه المنقار، وأكواب للشرب على شكل حيوان، وأباريق معقوفة، وكؤوس ومصابيح، وأطباق وأوعية على شكل قارب، وتمثال الإلهة الأم الخلفي على شكل إماء، وتمثال الإلهة عشتار المجنحة المصنوع من الرصاص⁽²⁷⁾، وبعض المكتشفات الصغيرة كالأختام وطبعاتها التي هي محور هذا البحث. وللتوضيح إن طبعات أختام كاراهويوك معاصرة زمنياً لفترة كول تبي/كانيش Ib (Kanesh Ib) وقد أُرخت إلى حوالي (1730 - 1810 ق.م)⁽²⁸⁾، كما تذكر "بريرا بورتر": "لقد سجل "ألب" أكثر من 750 ختماً، تمت المصادقة عليها إما بالختم بحد ذاته أو بطبعته القديمة، وحتى الآن كانت الغالبية أختام مسطحة مع حوالي 690 طبعة تقريباً مسجلة و 25 ختماً أصلياً⁽²⁹⁾.

⁽¹⁹⁾ Güneri. S, 2013, p.23.

⁽²⁰⁾ ميلارت: آثاري بريطاني ولد في العام 1925 في لندن. درس عصور ما قبل التاريخ والآثار، واكتشف مع سيرتون لويد، مستوطنة بيكي سلطان في الأناضول في العام 1952، التي تعود إلى العصر البرونزي القديم، واكتشف في العام 1956 مستوطنة حاجيلار التي تعود إلى بداية العصر الحجري الحديث حتى العصر الحجري النحاسي، واكتشف شتال هويوك في العام 1958 إحدى أقدم مدن البشرية وقد الحفريات على أطراف سهل قونية بين 1961-1963. للمزيد من المعلومات: مرعى. عبد، 2010، 64.

⁽²¹⁾ تجدر الإشارة هنا أن المكتشفات الصغيرة من كاراهويوك محفوظة في متحف قونية؛ إذ تملأ قاعة كبيرة فيه، وسيتم الإشارة إليها لاحقاً.

⁽²²⁾ Güneri. S, 2013,23.

⁽²³⁾ Barbara A.P, 2001,77

⁽²⁴⁾ فيأتي بالترتيب الثالث بعد "كول تبي" و "عم أيوك". Blasweiler.J, 2018,5

⁽²⁵⁾ Güneri. S, 2013,23.

⁽²⁶⁾ Güneri. S, 2013,23-32.

⁽²⁷⁾ Blasweiler.J, 2018,12.

⁽²⁸⁾ Barbara A.P, 2001,23.

⁽²⁹⁾ Barbara A.P, 2001,77.

رابعاً: طبعات الأختام:

تم نشر دراسات عن طبعات الأختام بلغات متعددة، واعتماداً على تلك الدراسات العلمية المنشورة سيتم اختيار نوعان من مصدر طبعات الختم، الأول "الफ्रायेट" الطينية وهي عبارة عن كتل طينية صغيرة (ووجدت على المقابض والصناديق والأبواب والجرار)، وهذا من المفيد التطرق إلى فكرة "جوديث وينجارتن Judith Weingarten" (1994, p.261) ومفادها باختصار: (وصف "سيدات ألب" في دراسة نموذجية 222 ختماً وذكر مكان اكتشافها وشكلها ولونها وقياسها، لكن يكمن الضعف الرئيس في دراسته في تفسير الأشياء التي تم ختمها؛ إذ اعتبرها جميعها كتلاً طينية لإغلاق الجرار وهذا الخطأ - باستثناء بعض الفقاعات التي احتوت على سلال أو أكياس - والحديث لـ "جوديث": إن فرضيتي العملية هي أن غالبية كتل "إغلاق الجرار" المختومة هي كتل طينية وقد وضعت على أدوات أو مقابض أبواب أو صناديق من أجل تأمينها)⁽³⁰⁾، وبعد الاطلاع على صور الكتل الطينية المنشورة دراستها يمكن القول بعد رؤيتها، أن فكرة "جوديث" عن إمكانية تنويع الكتل الطينية المختومة على الأدوات والمقابض والصناديق مقبولة جداً، بالأحرى منطقية ويمكن ترجيحها وذلك من خلال الملاحظة ووصف الكتل الطينية؛ إذ لا توجد على الكتل الطينية كلها بقايا وعلامات وأثار تدل على أنها كانت موضوعة من أجل إغلاق فوهات الجرار.

أما النوع الثاني، اللافت للانتباه بعده وشكله ووظيفته، فهو عبارة عن قطع طينية هلالية الشكل (الشكل6). وتميز قسمين منها، الأول وقد طبع بأختام وسيتم التركيز عليه لأنه المعنى في الدراسة في هذا البحث، أما الآخر ف نقاش بعلامات (مثل نقاط، ودوائر، ونجموم، وأشكال هندسية بسيطة)، كما وجد بعض منها فارغاً بلا طبعات أختام أو حتى إشارات⁽³¹⁾، فربما لم يتم بعد طبعها بالأختام، أي لم يتم إنجازها بشكل كامل للهدف المعد له.

وبالملاحظة والتدقير تبين أن القطع الطينية الهلالية تبهرت بثقوب محفورة على كلا الطرفين (صورة ختم3)، وهناك الأقل شيوعاً منها التي يظهر فيها الطرفان مغلقان دون ثقوب⁽³²⁾. وعن وظيفة هذه الثقوب ذكرت الباحثة "جوديث" (1990, P.65-66) من خلال مراجعتها لأبحاث عديدة عن الموضوع: (يتضح أن القصد من تلك الثقوب هو من أجل التعليق، لكن الغرض الدقيق منها ظل قابلاً للنقاش، فقد وصفت بأنها سجلات إدارية ذات قيمة حسابية، وهناك من فسرها كأنقال لنول، أو أنتقال شبكة صيد السمك، أو مقابض ومسكات للحزم، أو تمايز.. وتكميل جوديث لقد اقترح "سيدات ألب" أن القطع الطينية الهلالية الشكل كانت إيسارات للسلع)⁽³³⁾. وتعقيباً على ما سبق، وبناء على مكان اكتشاف تلك القطع (الشكل6)، وعلاوة على ذلك اعتبار الموقع من المراكز التجارية، فإن ترجيح سبب وجود تلك القطع الهلالية هو من أجل تعليقها بحلب من خلال الثقبين الموجودين على طرفيها، وترتيبها وربطها على الجرار المراد المتاجرة بها التي كانت في مخازن الجرار لتكون أشبه ببطاقةتعريف بصاحبها، ولتسهل ترتيبها وفرزها فيما يخدم أمور التجارة، وكى تحافظ أيضاً على صون تلك الجرار بما فيها من مواد بداخلها، وتمكن المساس بها إلا يوجد صاحبها فلا يتم فتح الجرار دون نزعها (وربما هذا الأمر من أحد الأسباب التي أدت إلى وضع تلك القطع المختومة).

وانطلاقاً إلى طبعات الأختام المتوفرة من خلال اصطفاء مجموعة منها تحقق سمة الوضوح وكذلك التنوع في موضوعاتها، وسيتم ترتيبها تبعاً لرسومات مشاهدها المطبوعة⁽³⁴⁾ في أربع مجموعات:

⁽³⁰⁾ Weingarten, J, 1994,261.

⁽³¹⁾ Blasweiler,J, 2018,7,17.

⁽³²⁾ انظر S.Alp,1994,74. كما يشير "ألب" إلى وجود قطع مشابهة في موقع Alaca Huyuk في الآستانبول، بالإضافة لوجود ثقب واحد في بعضها.

⁽³³⁾ J.Weingarten, 1990, 65-66.

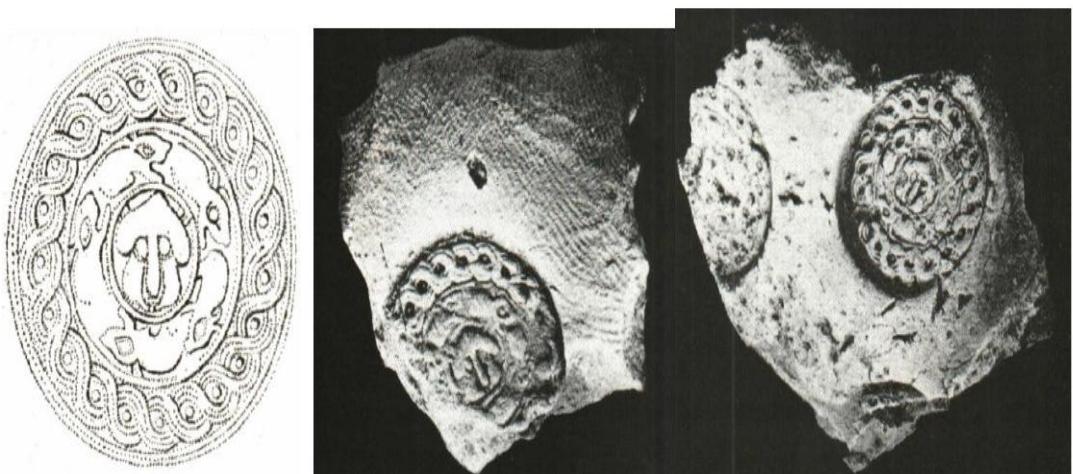
⁽³⁴⁾ اتبع هذا الترتيب من قبل أغلب الباحثين في هذا المجال وهو الأكثر شيوعاً ووضوحاً، مع مراعاة أن طبيعة الختم المدرستة مصنوعة من الطين وهي مادة الصنع نفسها (واحدة) في مصدر الطبعات.

1- وجوه بشرية، 2- بشر والله، 3- مخلوق أسطوري، 4- حيوانات. فيتم ذكر ما هو مصدر الطبعة الواحدة (هل فقاعة، أو صلصال طيني، أو سادة لإغلاق الجرة، أو قطعة طينية هلامية الشكل ..إلخ) وهل هي تجمع من أكثر مصدر وذلك لتوفر صورة واضحة للمشهد قدر المستطاع، ومن ثم تحديد شكل الختم، وأخيراً الوصف.

1- مجموعة وجوه بشرية أو أقنعة:

تم انتقاء ثلاثة طبعات تحمل صورة وجهٍ بشريٍّ، يمكن اعتباره قناعاً⁽³⁵⁾ لإدخال الرعب في من تسول له نفسه العبث بمحتويات المواد المخزنة؛ وبالتالي فقد نقش هذا الشكل لأجل حمايتها.

- طبعة (1) على سادة جرة وكتلة طينية:



طبعة (1): نقش يمثل وجهًا أو قناعاً. Kuncewicz. K, 2016, 22.

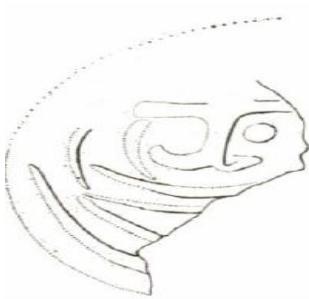
المصدر: تجميع من اثني عشرة طبعة وجدت على أربع سادات لجرار طينية، ومن كتلة طينية، فقد تكرر المشهد نفسه على الطبعات السابقة، الشكل: دائري⁽³⁶⁾.

الوصف: يتمركز في وسط المشهد نقش لوجهٍ بشريٍّ (غالباً يمثل قناعاً بمكونات بدت ضخمة ومرعبة تثير الخوف للرأي)، تم رسم خطوط توحى بالشعر، فجعلت الرأس مدبوباً والأنف طويلاً والعينين والخدین منتفخين والفم غير واضح. يحيط بالوجه إطار داخله خمسة حيوانات متكررة ربما تمثل أرانب، والإطار الثاني عبارة عن جديلة ثلاثية تحجز بين طياتها كرات صغيرة، وهنا تجدر الإشارة إلى إن إدخال عنصر الزخرفة بشكل عام في مشاهد الأختام (الأسطوانية والمسطحة) ليس بجديد، وإنما مأثور ومرغوب منذ أقدم الفترات، لكن تبقى إمكانية ومقدرة النحاش على توظيف الزخرفة بحرفية هي دليل على بصمته الإبداعية الممزوجة بشيء من الخصوصية.

⁽³⁵⁾Kuncewicz. K, 2016, 20.

⁽³⁶⁾Kuncewicz. K, 2016, 20.

- طبعة (2) على قطعة طينية هلالية الشكل:

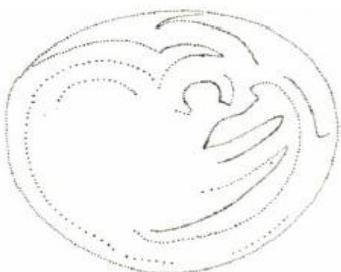


طبعة (2): نقش يمثل وجهًا بشريًّا أو قناعًا. *Kuncewicz .K, 2016,21.*

المصدر: طبعة على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: دائري⁽³⁷⁾.

الوصف: يوجد تهشم بالطبعة ورغم ذلك يمكن قراءة المشهد بسبب التشابه مع الطبعة السابقة (الختم 1)؛ إذ يمثل النقش (بشكل رمزي) وجهاً بشرياً، ويهدف إلى تخويف من ينوي المساس فيما وضعت عليه القطعة الهلالية.

- طبعة (3) على قطعة طينية هلالية الشكل:



طبعة (3): نقش يمثل وجهًا بشريًّا أو قناعًا. *Kuncewicz .K, 2016, 20.*

المصدر: طبعة على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: دائري⁽³⁸⁾.

الوصف: يوحى الشكل بوجه بشري وبشكل ترميزي وبيدو دون ملامح دقيقة، وبخطوط بسيطة وناعمة يشبه الطبعتين السابقتين (1) و(2)، كما يلاحظ بشكل واضح وجود الثقب على كل من طرفي الهلال الطيني، وغالباً تم نقش هذا الشكل لأجل منع المساس بمحفوظيات ما تم وضعه كما تم الإشارة إليه سابقاً.

2. مجموعة البشر والآلهة:

تم انتقاء أربع طبعات، تجمع مشاهدها بين البشر والآلهة وتمثل طقساً دينياً، وبلاشك يرتبط الموضوع الديني بوجود الإنسان وعلاقته بمحيطة الذي يجهله، لكنه يشكل أهمية له، ولهذا أعطاه الإنسان القديم الكثير من الاهتمام، فقام بتمثيل الآلهة عن البشر من خلال لباسها وحومها... إلخ. وفي طبعات هذه المجموعة يمكن ملاحظة شيء من التشابه في أختام كاراهويوك مع الجوار، فهناك أختام وجدت في ألاخ في الشمال السوري تلتقي مع أختام كاراهويوك من حيث طريقة أسلوب الحفر الخطي⁽³⁹⁾،

⁽³⁷⁾ Kuncewicz. K, 2016, 21.

⁽³⁸⁾ Kuncewicz. K, 2016, 20.

⁽³⁹⁾ للتزود أكثر والاطلاع على طبعات أختام ألاخ وملاحظة التشابه: Collon.D, 1975, 1-214. 9 من 29

فربما هذا ناجم عن العلاقات التجارية المتبادلة والتي خلقت بدورها انسجاماً تفاصياً، لدرجة وصلت لحد التأثير القافي⁽⁴⁰⁾، وسيتضح ذلك في الطبعات الآتية:

- طبعة (4) على سادة جرة:



طبعة (4): مشهد يجمع الآلهة والبشر والحيوانات (مشهد تقدمة).⁽⁴¹⁾
Kuncewicz .K, 2016, 26,



طبعة ختم من ألاخ المقارنة في أسلوب الحفر الخطي⁽⁴²⁾

المصدر: طبعة على سادة جرة، الشكل: دائري، يوجد تضرر جانبي واضح⁽⁴³⁾.

الوصف: مشهد غني بالعناصر التصويرية؛ إذ يشغل حيز المشهد الدائري عناصر عديدة أهمها الشخصية الرئيسية الآلهة، التي تتميز بشكلها البسيط المألوف في حضارات المشرق القديم، فنجدتها بحجم أكبر لإبراز أهميتها، وبوضعية جلوس على كرسي⁽⁴⁴⁾ قابل للطي، وإن وضعية الجلوس تلك ربما تدل على الألوهية، ترتدي رداء طويلاً، يظهر وجهها بشكل جانبي، وترتدي غطاء رأس، يبدو غريباً، وعلى الأرجح تاج يتكون من ثمانى ريشات أو قرون⁽⁴⁵⁾ (مؤشر آخر للألوهية)، ترفع يدها اليسرى وكأنها تحمل كوباً، إذ يقف شخص (خادم أو متبع) صغير أمامها يحمل جرة ذات رقبة طويلة وكأنه يقدم الشراب لها (تعبير عن الطقس الدينى)، يرتدي غطاء رأس بشكل دائري مع رداء طویل، وقد تعمد النقاش أن يظهر الخادم أصغر حجماً منها ليجعل الأهمية الأكبر للآلهة، يضطجع قرب الآلهة خروف الجبل، وتبدو أقدام الآلهة على ظهر حيوان آخر صغير الحجم له قرون قصيرة أو ربما آذان صغيرة. يوجد خلف الخادم "كائن أسطوري هجين"⁽⁴⁶⁾، يجتمع كائنان فيه، الأول يتألف من رأس طائر وأجنحة، والثاني يتألف من جسم بشري، وقد تعرض الجزء السفلي من جسده للتلف وبقيت إحدى ساقيه. في الأعلى بين الآلهة والخادم قرص شمسي مؤطر بهلال (الهلال رمز الإله سين)⁽⁴⁷⁾، وتظهر خلف ظهر الآلهة وردة تبدو على شكل كرة في الوسط

⁽⁴⁰⁾ حول العلاقات التجارية انظر في المقالة: Yener. K. Aslıhan, 2007, 151-160.

⁽⁴¹⁾ Collon, D.1975, 69.

⁽⁴²⁾ Kuncewicz .K, 2016, 22.

⁽⁴³⁾ انظر: Kuncewicz.K, 2016, 22، سيتم الحديث عن الكرسي في تحليل دلالات المجموعة لاحقاً.

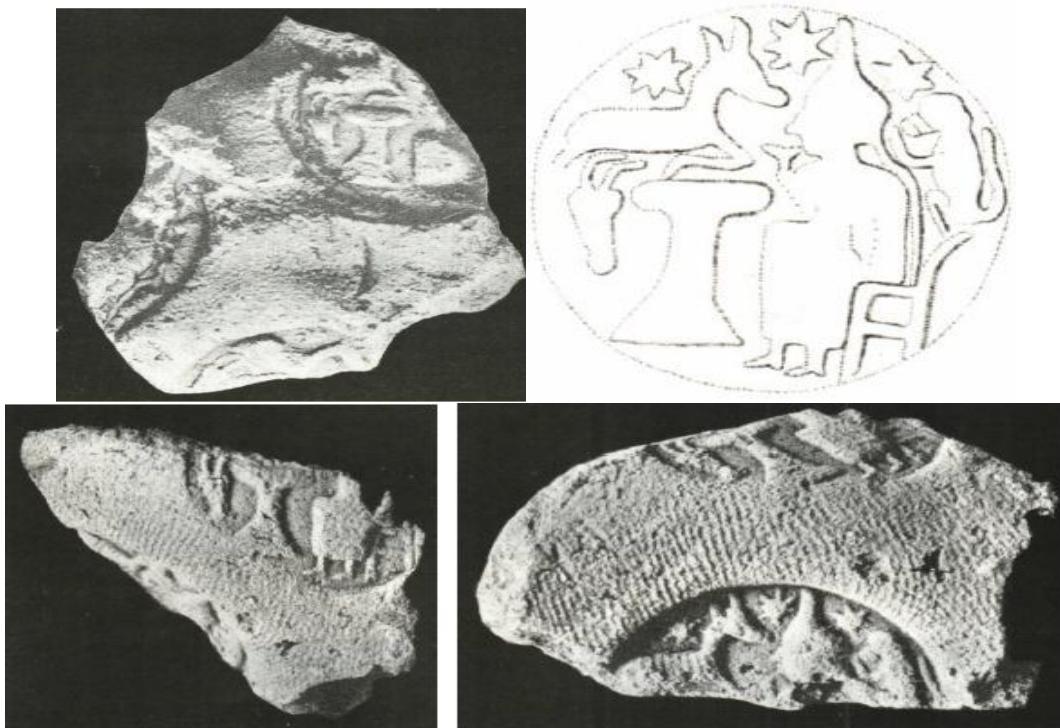
⁽⁴⁴⁾ أقدم الأدلة على تصوير الآلهة في الفن وهي مزودة بقرون تعود إلى فترة عصر فجر السلالات الثاني. درويش، نضال، 2016، 19.

⁽⁴⁵⁾ Kuncewicz.K, 2016, 22، فيما يخص الكائن الأسطوري سيتم الحديث عنه في تحليل دلالات المجموعة الثالثة.

⁽⁴⁶⁾ عرف السومريون القمر تحت اسم "سوين" وعند الأكاكين القمر تحت اسم "سين" انظر: لابات وأخرون، 2000، 330.

ويحيط بها ثمانى كرات أصغر منها وهنا وضعت لملء الفراغ، ويلاحظ على الآلهة والخادم شكل متكون ومحدب ربما يرمز إلى شيء أو تشكل ذلك أثناء طبع الختم.

- طبعة (5) على سادة جرة:



الطبعة (5): مشهد بجمع الآلهة والحيوانات. Kuncewicz. K, 2016, 28.

المصدر: تجميع من ثلاثة طبعات على سادة جرة، الشكل: دائري⁽⁴⁸⁾.

الوصف: يجلس إله على كرسي بمسند، يرتدي رداء طويلاً وعلى رأسه قبعة مستديرة ومدببة في الأعلى، ينسدل من القبعة امتداد طويل ورقيق على طول ظهر الإله، أو قد تكون خصلة شعر طويلة. يرفع الإله بده حاملاً كأساً صغيراً مفتوحاً، (وهنا قد يخيل للوهلة الأولى التشابه مع الإله "إيل" سيد الآلهة في أوجاريت، على الرغم من اختلاف فترة أوجاريت الزمنية عن الفترة الزمنية المدرستة لكاراهويوك، فأوجاريت تعود إلى 1400 ق.م، لذلك ربما تأثرت أوجاريت بكاراهويوك وليس العكس ومن هنا جاء التشابه، وبالاشك توجد علاقات تجارية بين شمال سوريا وكarahöyük مما أدى إلى حدوث التبادل الثقافي)، يوجد أمام الإله مذبح⁽⁴⁹⁾ ذو قاعدة مثلثية عريضة وجسم بشكل مستطيل طويلاً يرتفع للأعلى لينتهي بقمة بيضاوية يضطجع عليها حيوان بأذنين طويلين⁽⁵⁰⁾ (أضحية)، فربما يكون أقرب إلى حمار⁽⁵⁰⁾. يوجد خلف المذبح رأس حيوان لديه قرون رفيعة وملتوية إلى اليمين ربما يكون الرأس

(47) أوثن إله الشمس عند السومريين، وشماش عند الأكاديين والبابليين والآشوريين. مرعي، عبد، 2018، 145.

(48) انظر: Kuncewicz.K, 2016, 28.

(49) المذبح: هو جسم قائم مستقيم يتم عليه تقديم النبيحة في الواقع أو رمزياً وبالتالي هو محور العبادة الطقوسية، وربما استخدمت طقوس ما قبل التاريخ في الهواءطلق في بلاد ما بين النهرين صخرة طبيعية أو كومة من الحصى أو الأرض، ومع تطور المعابد والأضرحة أصبحت المذابح الأكثروضوحاً مصنوعة من الحجر أو الطوب. انظر: Black.J.& Green.A, 1992, p.29.

(50) انظر: Kuncewicz.K, 2016, 28.

لوعلـ. أما خلف ظهر الإله فيوجـد قـرد مـقرفص بـأقدامـ وذيلـ مـرفوعـينـ، يـرمزـ إـلىـ السـمعـةـ وـالـشـهـرـةـ⁽⁵¹⁾ـ، يـشـغلـ حـيـزـ الفـرـاغـ فـيـ أـعـلـىـ المشـهـدـ ثـلـاثـ نـجـمـاتـ الـأـوـلـىـ بـسـتـةـ رـؤـوسـ وـأـمـاـ الـثـانـيـةـ وـالـثـالـثـةـ فـبـسـبـعـةـ رـؤـوســ.ـ وـمـنـ الـمـعـرـفـ أنـ النـجـمـةـ بـسـبـعـ رـؤـوسـ تـرـمزـ إـلـىـ إـلـهـةـ عـشـتـارـ وـهـوـ رـمـزـهـ الـمـعـتـادـ⁽⁵²⁾ـ.

- طبعة (6) على سادة جرة:



طبعة (6): إله جالس وأمامه متبع. Kuncewicz .K, 2016, 31.

المصدر: تجميع من طبعتين على سادة جرة، الشكل: دائري⁽⁵³⁾.

الوصف: تُعرض المشهد لتشوهـ فـهـنـاكـ أـجـزـاءـ غـيرـ وـاضـحـةـ،ـ لـكـ بـشـكـلـ عـامـ المـشـهـدـ مـأـلـوفـ وـمـتـكـرـرـ وـيمـكـنـ قـرـاءـةـ المـشـهـدـ كـالـآـتـيـ:ـ إـلـهـ جـالـسـ يـرـتـديـ غـطـاءـ رـأـسـ مـسـطـحـ وـيـشـكـلـ مـرـبـعـ وـأـمـامـ إـلـهـ مـتـبـعـ أـصـغـرـ حـجـماـ وـاقـفـاـ وـيـدـاهـ مـرـفـوعـاتـانـ تـوـحـيـ بـطـقـسـ تـعـبـدـيـ،ـ أـطـرـ المشـهـدـ بـإـطـارـ زـخـرـفـيـ جـمـيلـ عـبـارـةـ عـنـ خـيـطـ مـلـفـ حـولـ نـفـسـهـ لـيـشـكـلـ كـرـةـ تـلـقـيـ بـكـرـةـ أـخـرـىـ لـهـ التـشـكـلـ نـفـسـهـ وـيـتـكـرـرـ ذـلـكـ لـيـشـكـلـ إـطـارـاـ يـحـيـطـ بـالـمـشـهـدـ.

- طبعة (7) على سادة جرة:



طبعة (7): تمثل ألهـةـ. Kuncewicz .K, 2016, 33.

المصدر: تجميع من طبعتين على سادة جرة، الشكل: دائري⁽⁵⁴⁾.

⁽⁵¹⁾ استوردت القرود إلى الشرق القديم في فترات مختلفة، ونقشت على الأختام في أواخر الألفية الثالثة وأوائل الألفية الثانية ق.م، وأصبحت ترمز إلى السمعة والشهرة لمن يحملها. Collon. D,1987, p.187.

⁽⁵²⁾ Black.J.& Green.A, 1992,108:

⁽⁵³⁾ يمكن ان تكون الوردة من أحد رموز الإلهة عشتار لمزيد من المعلومات عن الإلهة عشتار: Kuncewicz.K, 2016, 31.

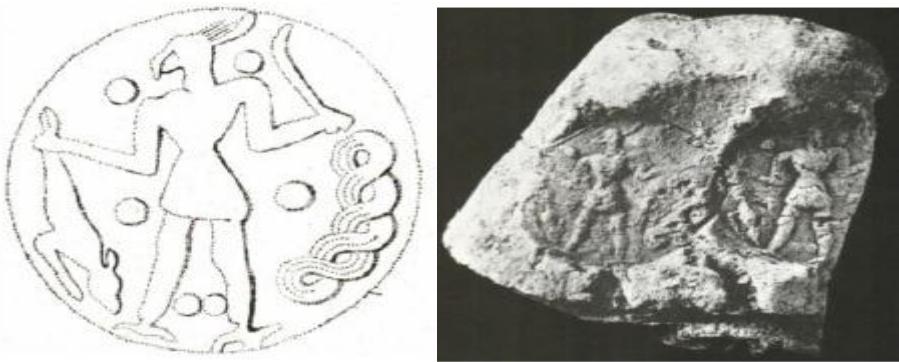
⁽⁵⁴⁾ Kuncewicz.K, 2016, 33.

الوصف: يتضح من ثلاثي المشهد (الذى بقى سليماً) أربعة عناصر تقريباً، تشغله آلهتان واضحتان (تشبهان سابقاتهما) إحداها ترفع يدها بينما الأخرى تبدو وكأنها تحمل بيدها كأساً، وأما العنصر الثالث، في المشهد، المذبح ينتصب بين الآلهتين ويتوسط عليه حيوان (أقضجية) تبدو أرجله مطوية ربما يكون حملًا! وتقديم الأضحية لاللهة من الطقوس الدينية في المشرق القديم.

3- مجموعة مخلوق أسطوري (كائن بشري هجين):

تجدر الإشارة إلى أن بداية ظهور الكائنات الأسطورية المركبة في الفن تعود إلى العصر الحجري الحديث ما قبل الفخار ، حيث اكتشفت في بلاد الرافدين العليا (نيفالى شوري Nivali Cori و كبلاي Tep تمثيل برووس بشريه⁽⁵⁵⁾). تم انتقاء ختماً وحيداً لأنه الأوضح وستعرض طبعته كمثال في المجموعة.

- طبعة (8) على سادة جرة:



طبعة (8): مخلوق أسطوري. Kuncewicz .K, 2016, 36.

المصدر: تجميع من طبعتين فوق سادة جرة، الشكل: دائري⁽⁵⁶⁾.

الوصف: يظهر كائن هجين ، في وسط المشهد، مركب من جسد وأطراف بشرية، ورأس حيوان ذي منقار نسر، له أذنان طويلتان تشبهان أذني الأرنب، يستند الكائن على مخالب بدلاً من الأقدام (إظهار القوة)، يرتدي تنورة قصيرة، ويحمل في يده اليمنى حيواناً رباعي الأطراف غير واضح ما هو ! ويمسك في يده اليسرى سلاحاً نهايته منحنية، وأسفل يده توجد ضفيرة للتزيين ، بالإضافة لانتشار ست كرات صغيرة (لماء الفراخ والتزيين) تحيط بالكائن الهجين.

وبعد التمعن في المشهد يُلاحظ الآتي: أن رأس الهجين وضع بشكل جانبي وكأنه ينظر إلى الحيوان الذي بيده ليوحي بعمله المهم اصطياد الفريسة بينما ترك جسمه بشكل أمامي منتسب القامة ليوحي بالقوة، وعند نقش مكونات المشهد المنتشرة على الجوانب ظهرت منسجمة وانسيابية ورشيقه مع التكوير الجانبي لشكل الختم الدائري وقد وفق النقاش بذلك.

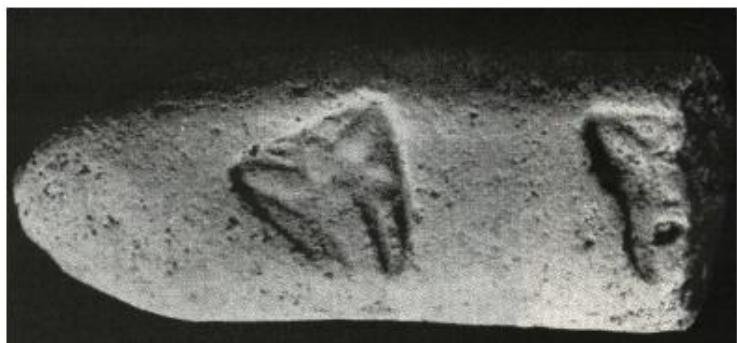
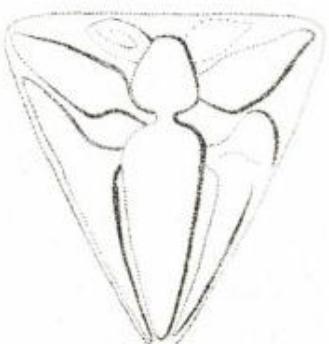
4- مجموعة الحيوانات:

تم انتقاء عشر طبعات تمثل مشاهدتها حيوانات مختلفة صاغها الفنان القديم من بيئته الطبيعية التي يعيش فيها لتعكس كيف كان يتعامل معها ، وما لها من دلالات دينية أو جمالية عند تمثيلها في مشاهد الأختام.

⁽⁵⁶⁾ Kuncewicz.K, 2016,36.

⁽⁵⁵⁾ دروش، نضال، 2016، 22.

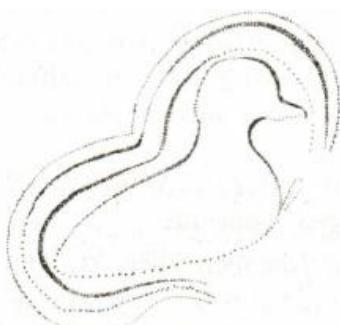
- طبعة (9) على قطعة طينية هلالية الشكل:

طبعة (9): نحلة في كامل المشهد. *Kuncewicz .K, 2016, 40.*

المصدر: تجميع من ثلاثة طبعات على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: مثلث⁽⁵⁷⁾.

الوصف: نحلة تم نقشها بشكل بسيط ومنمنم ودقيق وجميل، فجعل بطنها ورأسها منطبقين على المحور المركزي للمشهد، وظهر كل من أجنحتها والهوايان وكأئمه مشدودون إلى أطراف المشهد. ربما نقشت النحلة على الختم وتم طبعها على القطعة الهلالية الشكل التي ربطت على مسكات الجرار أو على أفواه الجرار، لتوحي بمادة (العسل) التي تم حفظها في الجرار من أجل المتاجرة بها.

- طبعة (10) على قطعة طينية هلالية الشكل:

طبعة: (10) طائر جالس في مشهد كامل. *Kuncewicz .K, 2016,41.*

المصدر: تجميع من أربع طبعات على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: غير منتظم⁽⁵⁸⁾.

الوصف: يملأ المشهد شكلاً بسيطاً لطائر جالس، يظهر رأسه ومنقاره وجسمه فقط، كما يلاحظ تأثير يحيط بالطائر وينسجم مع شكل الختم.

⁽⁵⁷⁾ *Kuncewicz.K, 2016, 40.*

⁽⁵⁸⁾ *Kuncewicz .K2016, 41.*

- طبعة (11) على قطعة طينية هلالية الشكل:

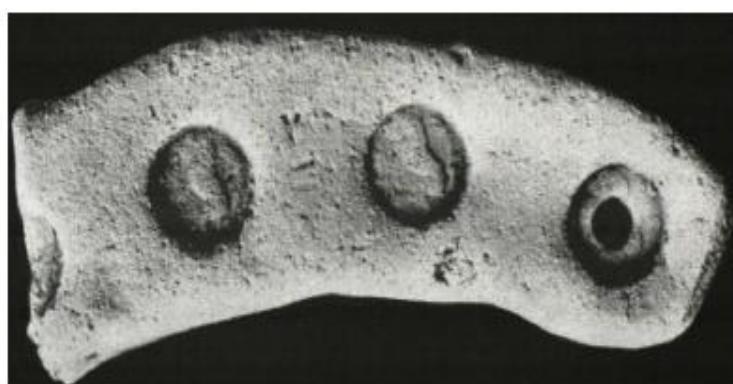


طبعة (11): نسر في مشهد كامل. *Kuncewicz.K, 2016, 42.*

المصدر: تجميع من أربع طبعات على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: بيضوي⁽⁵⁹⁾.

الوصف: يتصدر مساحة المشهد نسر منفرد، يتجه رأسه إلى اليمين وتنسدل منه نهاية ملتفة، بينما انفرشَ جناحاه على الجانبين، وظهرت رجلاه على الجانبين لتأخذ شكل v، المشهد بشكل عام بسيط فلا توجد تفاصيل كثيرة لكنه يظهر بوضوح الصورة الرئيسية لنسر. قد يمثل هذا النسر رمزاً لعائلة تعمل بالتجارة فاتخذته شعاراً لها.

- طبعة (12) على قطعة طينية هلالية الشكل:



طبعة (12): أسد جالس. *Kuncewicz.K, 2016, 66.*

المصدر: تجميع من أربع طبعات على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: دائري⁽⁶⁰⁾.

الوصف: يشغل المساحة بأكملها صورة منقوشة ببساطة ووضوح لأسد جالس على طرقه الخلفيين يتجه إلى اليسار، يبدو ذيله مرتفعاً في الخلف، كما يظهر صدره وأطرافه الأمامية مرتفعين لإبراز صفة القوة، وربما اتخذ (كسابقه) ليكون رمزاً لعائلة تعمل بالتجارة.

⁽⁵⁹⁾ *Kuncewicz .K, 2016, 42.*

⁽⁶⁰⁾ *Kuncewicz.K, 2016, 66.*

- طبعة (13) على قطعة طينية هلالية الشكل:

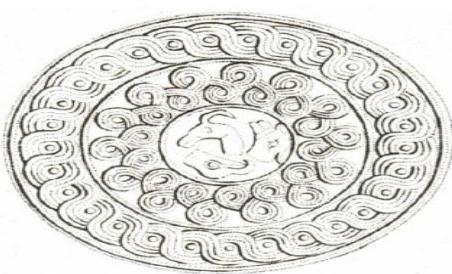


طبعة (13): لبوتان جالستان بشكل متعاكس Kuncewicz.K, 2016,70.

المصدر: طبعة ختم على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: دائري⁽⁶¹⁾.

الوصف: تشغل حيز المشهد لبوتان جالستان بشكل متعاكس، ونيلاهما مرتفعان للأعلى، تتسلل من أعلى رأسيهما خصلة شعر ملتفة النهاية، يلاحظ على اللبوا من الجهة اليسرى ارتفاع طرفيها الأماميين، تبدو كلتا اللبوتين وكأنهما تمسكان فرائسيهما بفمهما. يحيط بالمشهد جديلة جميلة ثنائية تحتوت على كرات صغيرة في فراغات الجديلة، كما يلاحظ على القطعة الهلالية الشكل ثقب التعليق في طرفه الأيمن. غالباً يجسد نقش الختم شعاراً لعائلة تعمل بالتجارة.

- طبعة (14) على سادة جرة، وفقاعة طينية، وكتلة طينية:



طبعة (14): ثلاثة رؤوس: ماعز ونسر وثور Kuncewicz.K, 2016, 39.

المصدر: تجميع من ثلاثين طبعة على خمس عشرة سادة جرة، وفقاعة طينية وكتلة طينية، الشكل: دائري⁽⁶²⁾.

الوصف: يتمركز في وسط مشهد الطبعة، في حيز صغير، ملامح لثلاثة رؤوس حيوانية: ماعز ونسر وثور. يحيط بهم إطاران زخرفيان جميلان، الأول داخلي ويحوي نمطاً جميلاً من شريط الجداول تجتمع بوضعيه لتعطي شكل الرقم ثماني (8)، والإطار الثاني عبارة عن جديلة تحيط بالإطار الأول وتتوسط بين ثنيات الجديلة كرات صغيرة. ربما يشبه وظيفة سابقه (الطبعة 14) كشعار.

⁽⁶¹⁾ Kuncewicz.K, 2016, 70.

⁽⁶²⁾ Kuncewicz.K, 2016, 39.

- طبعة (15) على قطعة طينية هلالية الشكل:

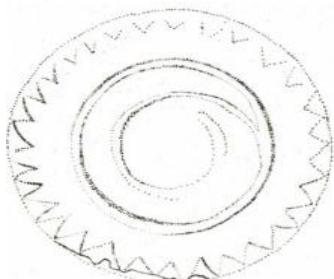


طبعة (15): هجينان جالسان متعاكسان. 2016, 71. Kuncewicz.K,

المصدر: تجميع من ثلاث طبعات على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: دائري⁽⁶³⁾.

الوصف: هجينان جالسان بشكل متعاكس وذيلاهما مرتفعان، لهما جسد أسد ورأس طير، يظهر منقار كل منهما مفتوحاً، ربما هذه الحالة توحى بشيء ما !! او قد يكون شعاراً كسابقيه.

- طبعة (16) على قطعة طينية هلالية الشكل:

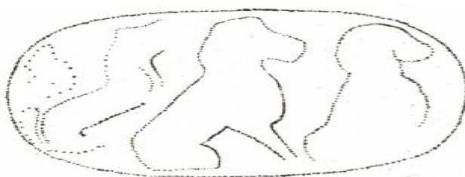


طبعة (16): خيط ملتف. 2016, 82. Katarzyna .K,

المصدر: طبعة على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: دائري⁽⁶⁴⁾.

الوصف: نقش في وسط المشهد خيط ملتف بشكل دائري، ربما يمثل شكل تزييني، أو ثعبان !، وأطر بإطار تزييني بشكل متعرج، ويمكن أن يكون شعاراً.

- طبعة (17) على قطعة طينية هلالية الشكل:



طبعة (17): ثلاثة أسود. 2016, 81. Kuncewicz.K,

المصدر: تجميع من طبعتين على قطعة طينية هلالية الشكل، الشكل: بيضوي⁽⁶⁵⁾.

الوصف: يشغل حيز المشهد ثلاثة حيوانات (ربما تمثل أسود) تجلس على أطرافها الخلفية، تتجه إلى اليمين، المشهد بسيط بشكل عام فقد نقش بخطوط بسيطة بلا ملامح دقة، ربما له وظيفة رمزية لعائلة تعمل بالتجارة.

⁽⁶³⁾ Kuncewicz.K, 2016, 71.

⁽⁶⁴⁾ Kuncewicz.K, 2016, 82.

⁽⁶⁵⁾ Kuncewicz.K, 2016, 81.

- طبعة (18) على فقاعة طينية:



طبعة (18): ظبية تطعم ابنها. Katarzyna.K, 2016, 79

المصدر: طبعة على فقاعة طينية، الشكل: دائري⁽⁶⁶⁾.

الوصف: يشغل حيز المشهد مجموعة حيوانات، تظهر في أعلى المشهد سمكة باثنين من الزعانف من كل طرف (ترمز للخصوصية)، أما في الوسط توجد ظبية رشيقه لها عنق طويل وذيل طويل تحنو وتطعم ابنها الذي يبدو تحتها بشكل واضح، في اليسار يوجد شكل غير واضح المعال ! يحيط بالمشهد إطار زخرفي جميل من جديلة تحجز كرات صغيرة عند ثنياتها، يمكن القول: إن المشهد جميل بزخرفته ويعبر بعناصره الرئيسية، وله دلالات عده، فربما يشير بشكل رمزي إلى شيء ما فيوحي بالمادة المحفوظة المراد المتاجرة بها، أو عبارة عن شعار لعائلة تعمل بالتجارة.

خامساً: دلالات طبعات الأختام وأسلوب نقشها:

ومن خلال دراسة رسومات هذه الأختام يمكن القول: إن مجموعات الطبعات (ذات الثمانى عشر طبعة الناجمة عن ثماني عشر ختم) أربعة عشر ختماً دائري الشكل، والختم الدائري معروف وشائع في حضارات الشرق القديم وهو الأقدم نشاء، ربما لأنه أكثر سهولة في التصنيع وأقل تكلفة وجهداً، واثنان بشكل بيضوي، وختم واحد بشكل مثلث، وأخر بشكل غير منتظم. أما مصدر الطبعات فكان من الكتل الطينية المتنوعة فلدينا اثنان من الفقاعات الطينية، سبع سدادات لإغلاق جرار ، اثنان من الكتل الطينية، عشر كتل طينية هلامية الشكل.

بدت صور الطبعات بسيطة بشكل عام خالية من التعقيد واضحة لحد ما، وأكثرها يحمل رسومات ذات دلالات فكرية. أما مشاهدها فمُثلّت بفكرة رئيسة واحدة وبمشهد واحد، وهناك بعض الحالات تمت مشاركة المشهد الرئيس بمشاهد أخرى بأفكار ثانوية كالطبعية رقم 1، وبالمقارنة مع الأختام الأسطوانية فإننا نصادف هذا الأمر بكثرة أكثر، ربما يعود ذلك لكون سطح الختم الأسطواني أكثر اتساعاً مقارنة مع سطح الختم المسطح، مما يسمح بنقش صور أكثر.

وبالاحظان بعض المشاهد لبعض الطبعات قد تضررت أثناء عمليات التقطيب الأثري، أو تشوهد قليلاً بسبب الضرر، أو ما لحق بها من جراء عوامل الطبيعة، وربما بسبب تعرض البلد لغزو مدمر فأسفر عن حريق وهدم أصاب بدوره موجودات المكان كلها. لاشك كما ورد في البداية أن المادة الأساسية المكونة لمختلف الطبعات هي الطين، وهي المادة الرئيسية والشائعة والسهلة التشكيل والمتعلقة الاستعمالات منذ القدم.

⁽⁶⁶⁾ Kunczewicz.K, 2016, 79.

إن أسلوب النقش بشكل عام خطى ويسقط غير معقد لكن مع ذلك توجد بعض النقاط يجب الإشارة إليها ولذلك سنحاول دراسة كل مجموعة على حد من بين المجموعات الأربع السابقة، والبداية ستكون مع المجموعة الأولى.

1- دلالات مجموعة الوجوه البشرية أو الأقنعة:

جاءت تسمية المجموعة من المكون الرئيس لمشاهدها وهو وجه بشري أو قناع يتتصدر مساحة المشهد، لوحظ تشابه لها في قول تبي⁽⁶⁷⁾، ويدى ذلك من خلال المظهر المنقح والكبير للعينين وال حاجبين والأف و يمكن ملاحظة ذلك مع صورة من قول تبي
(الطبعة 20)



الطبعة (20) نقلأ عن: Teissier, B. 1994,230

وفيما يخص القناع في (الطبعة 1) فربما هو رأس "همباجا" Humbaba العفريت (الطبعة 19) حارس غابة الأرز المسحورة، الذي لقي حتفه بعد صراعه مع البطلين جلجامش وأنكيدو⁽⁶⁸⁾، وهنا يمكن ملاحظة التأثير الرافدي من خلال التشابه مع همباجا ولا يستبعد ذلك لأن الآشوريين جمعتهم علاقات تجارية في الأناضول وسيق أن تمت الإشارة لذلك.



الصورة (21): لوحة من الطين المشوي تصور همباجا. عن مرعي، عيد. 2018، ص 245.

يظهر همباجا بوجه (عيون و حاجبين و فم) منقح وكبير، وشعر طويل، وكثيراً ما تم تمثيله بملامحه المرعبة والمخيفة في الأشكال الفنية كاللوحات والأختام بنوعيها، لكونه حارس الغابة فلا يسمح لأي أحد بدخولها كي لا تتزعزع الآلهة التي تسكنها. أما في (الطبعة 1) فنجده ممثلاً في وسط المشهد ليضيف عليه شيئاً من الأهمية، ويحيط به عدد من الحيوانات ومن ثم إطار بجدولة له دور زخرفي، وتوضح هنا وظيفة تمثيل همباجا⁽⁶⁹⁾ في المشهد لأجل الحماية وإدخال الرعب في قلب من يحاول المساس بمحظيات الجرار (كون الختم مطبوع على سدادات الجرار)، بالإضافة لكونه تعويذة تبعد الأذى. كما يلاحظ على الختم الدائري (الطبعة 1)

⁽⁶⁷⁾ يمكن ملاحظة ذلك من المرجع الآتي: Teissier, B. 1994,230

⁽⁶⁸⁾ آزاد حموتو: جلجامش، دار الزمان، 2019، ص 33. كما يمكن الاستعانة به: طه باقر، 1962 (عن موقع مكتبة نور)، وطبع أكثر من ست طبعات، وبعد من بين الكتب المهمة التي تناولت ملحمة جلجامش.

⁽⁶⁹⁾ "خومباجا" هي الصيغة الأكادية، و "خواوا" هي الصيغة السومرية. مرعي، عيد، 2018، ص 245

أنه الأجمل في المجموعة، مكون من ثلاثة إطارات بثلاث مشاهد، معتمى بنقشه فخطوطه واضحة ومعبرة، بينما الختم (الطبعة 2) نجده بسيطاً ويشبه الوجه أو القناع السابق لكنه بخطوط عريضة تعطي الشكل العام للوجه إذ يبدو مخيفاً أكثر، أما الختم (الطبعة 3) فيكاد يشبه سابقه لكنه أكثر بساطة، خطوطه سطحية فاهية نحيفة فربما يعود ذلك لكون نقش الختم أقل حفراً وعمقاً فبدى أقل بروزاً وبالتالي ظهرت خطوط الحفر ناعمة وغير واضحة بشدة مقارنة مع مشهد (الطبعة 1).

2- دلالات مجموعة البشر والآلهة :

إن المقصود **بـالآلهة** تلك المعبودات التي عبدها الإنسان في الشرق القديم، فقد عجز الإنسان آنذاك عن فهم كثير من المظاهر الطبيعية التي كان يعايشها في حياته اليومية، ولم يدرك أسرارها وأخفق في تفسير دلالات حركتها أو تبدلها مثل الطقس والنجوم والشمس... إلخ، فاعتذر بوجود قوى غيبية حقيقة كامنة فيها، وآمن بقوتها وقدراتها وقدسها، ولكن لم يستطع فصلها بشكل تام عن عالم البشر فتخيلها في إبداعاته الفنية في شكل بشري، ولكنه ميزها عن الإنسان بمظاهر شكلاً صغيرة، أصبحت بمرور الزمن خاصة **بالآلهة**، مثل القرون والألبسة⁽⁷⁰⁾. وتماشياً مع ما تم ذكره، يمكن ملاحظة الآلهة (المذكورة والمؤنثة) في هذه المجموعة التي جمعت أربع طبعات (4، 5، 6، 7)، وشكلت المكون الرئيس والمهم في المجموعة انطلاقاً من مكانتها وقدسيتها التي حظيت بها. فوجدت في المشاهد في وضعية جلوس في ثلاثة أشكال مختلفة، قد تكون مع آلة ثانية أو أمامها خادم أو مذبح. كما تم تمثيل الآلهة بشكل كبير الحجم (أقرب للشكل الطبيعي) واضح وملفت للرائي لإبراز أهميتها، وهذا أمر مهم، لكن نفذت بشكل خطى وأميلاً للبساطة لذلك من الصعب تحديد طبيعة الآلهة، ومع ذلك ربما تمثل الآلهة المحلية، فهي ترتدي لباساً طويلاً عادياً يبدو بسيطاً بلا تفاصيل ظاهرة، تضع أغطية رأس (تدل على الألوهية) قد تكون تاجاً بعدة ريشات أو قرونًا، أو قبعة مستديرة ومدببة أو مربعة. أما عن وضعيتها فظهرت غالباً على كرسي بمسند (الطبعة 5) أو كرسي قابل للطي بلا مسند (الطبعة 4)، وهنا تذكر **إليزابيث سيمبسون Elizabeth Simpson** : (ظهرت صور الكراسي ذات المسند لأول مرة في عصر السلالات الباكرة ولم تصبح تمثيلاتها شائعة حتى عصر أور 3، كما تبع تصميم هذه الكراسي المبكرة تصميم المقاعد، وكذلك هنالك إشارات إلى وجود كراسي من القصب في نصوص تعود لأواخر الألف الثالثة)⁽⁷¹⁾. ولاريب أن وضعية الجلوس خدمت فكرة اعتبارها آلة رغم بساطة زيها فهي توحى بشيء من المكانة والرفعة وخاصة مع وجود التاج أو القبعة على رأسها، وهذا ما يوحي بالتأثير بين النقوش السوري الشمالي. وبالتأكيد لا يكتمل المشهد الطقسي دون بقية عناصره إذ نجد أمام الآلهة مذبحاً يشبه الطاولة توضع عليه التقدمة (بأنواعها) وغالباً تكون موجودة في مشهد الطقس الديني، فتم اتخاذ الحيوانات لتكون أضاحي مقدمة للآلهة. ومما لا شك فيه أن مشاهد المجموعة، التي نقشت بالأسلوب الخطى، مألوفة بعناصرها المكونة لها، فعلى الرغم من بساطة التنفيذ وقلة الرموز المتعلقة **بالآلهة** يمكن ملاحظة الآتي: هناك ميل للتأثر بالتقليد الرافدى، ويرجح ذلك مشهد العبادة وطقس التقدمة بالإضافة لبعض الرموز (إله القمر سين وإله الشمس). ترتدي الآلهة ثوباً بسيطاً طويلاً فربما يشير ذلك إلى كونها آلة محلية لكاراهويوك. هناك تشابه بمكونات المشهد الديني، ويعنصر الزخرفة مع طبعات الأختام من موقع "عجم هيوك" في الأناضول التي تتنمي للفترة الزمنية نفسها ومن النمط الحثي (الصورة 22) وهنا تأثير حثي.

⁽⁷¹⁾ Elizabeth Simpson 1995,1649.

⁽⁷⁰⁾ درويش، نضال، 2016، ص 19



(الصورة22): طبعة ختم من عجم ايوك عن: Özgür. N, 1980, 96

3- دلالات مجموعة المخلوق الأسطوري:

يعتقد الباحثون أن ظهور الكائنات الأسطورية المركبة في الفن من بعدة مراحل: المرحلة الأولى والبدائية وتشمل فترة عصر العبيد وعصر اوروك (الألف الخامس والرابع) وبداية الألف الثالث ق.م وفيها تم دمج حيوانات متعددة وخلق كائنات قوية وخطرة ، المرحلة الثانية والتي تبدء من نهاية الألف الثالث (في العصر الأكادي) تم خلق كائنات أسطورية مركبة ومن ثم تم معاقبتها ، وهذا الموضوع يرتبط بالبرنامج السياسي لمملوك أكد من حيث كونهم حاملين لواء التنظيم العام ، وفي العصر البابلي بداية الألف الثاني تتفاوت الكائنات الخيرة والشريرة في النصف الثاني من الألف الثاني تسود الكائنات الأسطورية المركبة التي لها رأس حيوان والتي تظهر حتى العصر البابلي الحديث والتي تتميز بإثارتها الفزع كما هو الحال بالنسبة على لاماشو وبازوزو⁽⁷²⁾.

يمثل هذه المجموعة ختم وحيد (أكثر وضوحاً)، يشغل حيزه عنصر أساسى مخلوق أسطوري وهو "كائن هجين"⁽⁷³⁾، ويتمركز في وسط المشهد، يجمع بين البشر والحيوان، الكائن يشبه "الإنسان - الطائر" لكنه هنا بلا جناحين ولديه مخالب عوضاً عن القدمين وعلى ما يبدو تقصد النقاش ذلك ليظهر القوة والشجاعة لكون الكائن مكوناً من مزيج ألف غير متواش، كما أن وجود السلاح بيد والطريدة باليد الأخرى إشارة واضحة إلى موضوع اصطياد الفريسة (المواجهة)، وهو موضوع محبب لتمثيله في القطع الفنية، وشائع لأنه سلوك ممارس منذ القديم في المجتمعات الشرقية القديمة.

4- دلالات مجموعة الحيوانات:

مثلت المجموعة عشر طبعات (9، 10، 11، 12، 13، 14، 15، 16، 17، 18) واضحة وبسيطة لحد ما، أظهرت تنوعاً، فعرضت مختلف الحيوانات (ميزة واضحة في التمثيل النصفي)، فتم اتخاذ حشرة (نحلة) إشارة لأهميتها، وطائراً أليفاً وأخر جارحاً (نسراً) وحيوانات أليفة (ماعز وظبي وثور) وأخر قوية ومفترسة (ثور وأسد ولبوة وثعبان؟)، وبالتأكيد يعكس تجمع هذه الحيوانات ما يوجد في البيئة المكانية، بالإضافة لجعلها رمزاً أو شعاراً خاصاً لتجار لتنسب إليه، أو لأسر⁽⁷⁴⁾ تعمل في التجارة وانتقلت إليها

⁽⁷²⁾ دروش، نضال. 2016، ص 22.

⁽⁷³⁾ كثيراً ما نصادف هكذا كائنات (بشرية أو حيوانية) في مشاهد الأختام، يتم الجمع بين كائنين لتضاف صفة معينة أو أكثر من صفة، ناتجة عن تركيب الكائنين في كائن واحد، وتعود لفترات أقدم من الفترة المدرستة. لمعلومات أكثر انظر في المقدمة في كتاب: مرعى، عبد. 2018، 5-7.

⁽⁷⁴⁾ ويوضح ذلك من خلال ما ذكره كلاس ر. فينهوف "في مقالته "أرشيف التجار الآشوريين القديم": أن أرشيف كائنيش يعكس تجارة برية واسعة ومتعددة قامت بها حوالي 60 أسرة تجارية. وهناك بعض الأسئلة من الأرشيف لسجلات ثلاثة أجيال من التجار. انظر: . Veenhof.Klaas.R,2013, 27, 96-70.

- المهنة بالوراثة. وهكذا اتخذت بعض الحيوانات لأنها تمثل القوة والباس والشجاعة، في حين تم اتخاذ الحيوانات الأليفة لتكون رمزاً للجمال. وبقراءة سريعة يمكن تحديد بعض الملاحظات على فن نقش المجموعة بالآتي:
- نفذت نقش المجموعة بإنقاض؛ إذ شكلت الحيوانات الموضوع الرئيس للمشهد (9، 10، 11، 12، 13) لظهور أهميتها ولتربيز دورها حتى وإن تمت إحاطة مشاهدها بإطار زخرفي (هذا بحد ذاته تميز وتقن).
 - يتصرف بعضها بالشكل الأنثيق (14)، وبالبعض الآخر بالخط الرشيق (18)، وكذلك بالانسجام المتسق مع شكل الختم (9، 10).
 - يُصادف بعض المشاهد الجميلة والمميزة فتكاد لا تخلو من وضوح في الترتيب والظهور بشكل منسق (13، 14، 18).

الخاتمة:

عكست مشاهد الطبعات السابقة بُعداً ثقافياً لهوية كاراهويوك، من خلال ما مثلته من موضوعات، تضمن جوانب متعددة، من طقوس دينية، وعادات وتقاليد اجتماعية، وبيئة طبيعية وابداعات فكرية وفنية، ونشاطات تجارية. وانتسمت بالإيحاء والرمز شكلاً ومضموناً، وتركت فناً جميلاً، ذا تعابيراً بصرياً في المعالجة النقشية، ومن هنا يمكن إيجاز أبرز الميزات لتلك الطبعات في الأسطر الآتية:

تميز موقع كاراهويوك باستخدامه للكتل الطينية الهلالية الشكل والمطبوعة وبأعداد كثيرة، واللافت في هذه القطع أنه تم طبع القطعة الواحدة منها عدة مرات (أربع أو ثلاث) بالختم نفسه (ولم تشير الدراسات سبب ذلك) فربما المراد من فكرة تكرار عملية الطباعة من أجل تكوين صورة واضحة للشكل المنقوش، أو لملء الفراغ، وربما لهدف تزييني. أما بخصوص وظيفتها، ويجب الأخذ بالحسبان عددها الكبير، فهناك ثلاثة احتمالات: 1- أنها من أجل نشاط اقتصادي بحت (وهذا مبرر منطقى لعددها الكبير) بسبب وجودها في غرف التخزين أو على أوانى فخارية كالجرار وغيرها لأجل حفظ مواد متعددة (وهذا الاحتمال الأجر). 2- لكي تستخدم في صناعة المنسوجات (احتمال غير مؤكد). 3- لاستخدامها من أجل التزيين والتجميل كونها متقوية من الجانبين المتقابلين مما يتبع تعليقها بخيط أو سلك ووضعها في الرقبة لتكون كالقلادة، لكن هذه الفرضية مستغيرة، بالأحرى مستبعدة لحد ما، إذ أن الأختام المصنوعة من الأحجار الكريمة أو شبه الكريمة وغيرها هي التي كانت تُلبس للتزيين وليس طبعاتها، فلم تؤيد الاكتشافات التي تعود للفترة المدرستة بدايات الألف الثاني قبل الميلاد أن طبعة ختم قد تم لبسها للتزيين وخاصة أنها مصنوعة من مادة الطين التي احتمال تعرضها للتلف قائم، مع العلم أن تلك الأختام تعد ملكية شخصية فكان يحملها مالكها أينما ذهب، ومع ذلك ربما تقدم الاكتشافات الحديثة الجديدة مما يفيد أكثر عن هذا الأمر.

للحظ عدم وجود كتابات مسمارية على مشاهد الأختام المدرستة، أو حتى إشارات بسيطة تدل عليها على الرغم من وجود نصوص كتابية على الألواح الطينية في تلك الفترة، وهذا ليس بمستغرب، فالخ崔اع الكتابة يعود إلى 3200 ق.م بينما اخ崔اع الختم يعود إلى فترة أقدم منها، فربما يبرر ذلك أنه لم يجد أصحابها حاجة كافية للكتابة عليها كونها وجدت لخدمة هدف رئيس يتعلق بالنشاط التجاري المتبادل بين المراكز التجارية في فترة البرونز الوسيط، وبالتالي قد تكون الصور المنقوشة تمكنت من التعبير عن الهدف المنشود في أكمل وجه. أو قد يعود سبب ذلك لضيق مساحة المشهد الذي حال دون التدوين عليه.

اتبع في نقش الأشكال المنفردة في بعض المشاهد مبدأ وضعية الانطباق على المحور المركزي للمشهد وبالتالي شغلَ عنصر واحد مساحة المشهد كله. جعلت بعض الأشكال لتكون العنصر الأساسي في المشهد أو ما يمكن تسميته بوحدة المشهد، ليصبح

العنصر الوحيد الذي يشغل كل مساحة المشهد. حاول النقاش أن يحافظ، ولحد ما، على مبدأ القانون الفني للمشهد، فقد تمكّن من توزيع عناصر مشهد كاملة بانسجام وتوازن وتناظر، وحرصَ أن يجعل مكونات مشاهده بطريقة التقابل بالعناصر. جُمعت العناصر المتعددة في المشهد الواحد، من أشخاص وحيوانات وأدوات وبعض أشكال التعبئة، وهذا ما شكل رحماً وازدحاماً في فسحة المشهد. فيمكن ملاحظة كيف وظفت بعض الرموز لملء الفراغ والتعبئة بدلاً من أن تكون سمة معينة ضمن السياق الإلهي. كما استطاع الفنان أن يُكتب تشكيلاته المتعددة في المشهد شيئاً من الأنوثة والرشاقة، اهتم أيضاً بتسيير مكوناته وترتيبها، فأضافى عليها الحيوانية والحركة، ويظهر ذلك جلياً في ليونة خط الحفر المشكّل للعنصر، وبالبساطة الواضحة الخالية من التعقيدات، وبإدخال عنصر الزخرفة المنفذة بدقة. يمكن أن يكون لابتعاد⁽⁷⁵⁾ كاراهويوك عن مركز الأناضول (المركز الرئيس "كانيش") دوراً في تحديد المكونات ذات التأثير بفن النقش الراافي على الرغم من وجود بعض العناصر ذات المنشأ الراافي، بالإضافة أيضاً للتأثير بفن النقش السوري، فيلاحظ هذا التأثير بشكل يجمع بين ثقافات الجوار هذا من جانب، ومن جانب آخر كان لكاراهويوك دوراً في النشاط التجاري في الأناضول وربما لا يضاهي الواقع الأخرى، لكنه لا يقل أهمية عنهم، ومن هنا قد يكون أنتج غلبة للأسلوب المحلي فأظهر سمات فنية محلية خاصة به.

ومما لا شك فيه لا يوجد موضوع جديد لافت في مشاهد كاراهويوك، فمعظمها مألف، فبصرف النظر عن ذلك، هذا لا ينفي وجود شيء من التميز في الأسلوب وفي تناول عرض الأفكار، بل هناك خصوصية في تكوين العناصر رغم بساطتها. فربما يلاحظ هناك تشابهاً مع بعض مشاهد أختام الجوار كـ كول تبي وعجم ايوك بسبب وجود تعايش بين الأقوام المتواجدة بالمنطقة نتيجة النشاط التجاري، وبالتالي يمكن أن يكون فن نقش هذه الأختام قد شهد تبادلاً في العناصر الدينية والأسطورية والاجتماعية. ومن جانب آخر في حال النظر إلى مجموعة الأختام الأسطوانية من كاراهويوك التي نشرها "سيدات الب"؛ إذ ذكر "الب": أن الأسلوب السوري يبدو واضحاً على عدد من الأختام الأسطوانية، وأشار لذلك "جوست" وهنا يمكن القول ربما كان لقرب كاراهويوك من الشمال السوري أهمية، مما أوجد علاقات تجارية مع الجوار السوري كالألاخ وكركميش، لكن بالمقارنة مع العينة المنتقاة للأختام المسطحة يبدو التأثير السوري أقل، وهذا لا ينفي وجوده، بل يغلب الأسلوب المحلي على فن الأختام المسطحة لكاراهويوك، مما يدعو للتساؤل والاستغراب!.

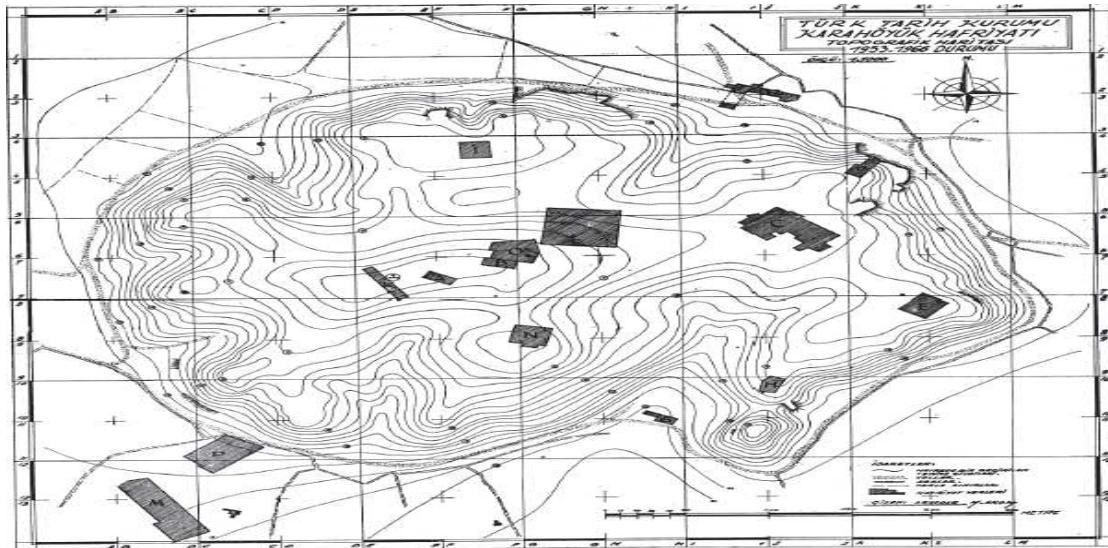
الشكل 1:



مصور لأناضول 200-1750 ق.م. Güneri, S, 2016, p.52

⁽⁷⁵⁾ يذكر جوست أن كاراهويوك من بين أكبر المراكز التجارية وأخر نقطة في منطقة الأناضول في جهة الغرب. Blasweiler.J. 2018.5. من 29

الشكل 2:



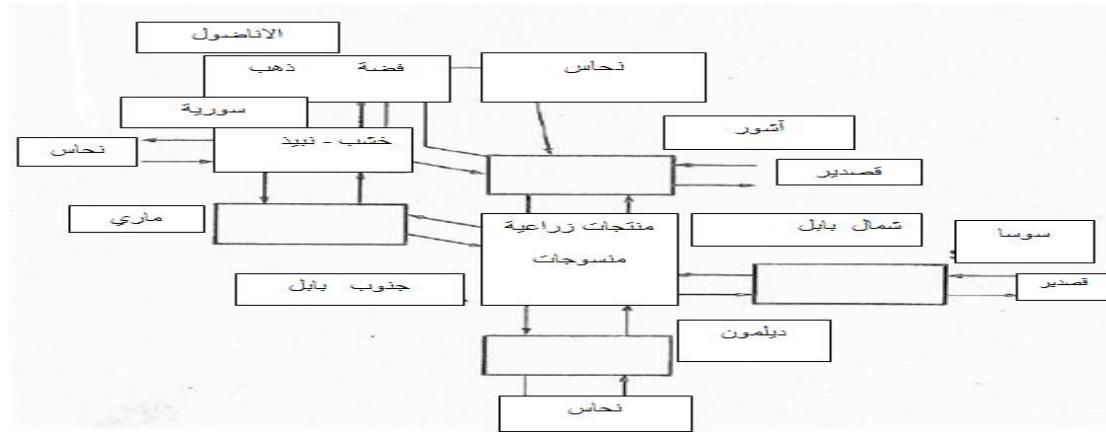
مخطط طبوغرافي لموقع كاراهيوك. Güneri, Semih. 2016, p.154

الشكل 3:



صورة جوية لموقع كاراهيوك ملتقطة في عام 2006م. Güneri, Semih. 2013, p.24

الشكل 4:



مخطط موجز عن تجارة المسافات الطويلة في فترة البرونز الوسيط. عن:

Kool.J, 2012, P.12.

وللتوضيح إن هذا المخطط منقول من كول Kool عن المخطط القديم (المعتمد من أغلب الباحثين) الذي وضعه لارسن لطرق التجارة في الشرق القديم.



الشكل 5: المذبح في كarahويوك

نقرأ عن: Blasweiler. J,2018, P.2



الشكل 6: غرفة تظهر فيها أعداد من القطع الطينية الهلالية الشكل

نقرأ عن: Blasweiler. J,2018, P.7

المراجع :References

1. الأحمد، سامي (1977) المستعمرة الآشورية، سومر، الجزء الأول والثاني المجلد الثالث والثلاثون، بغداد: العراق، وزارة الثقافة والفنون المؤسسة العامة للآثار، ص 70-96.
2. الأزكي، فواز (2006) الموسوعة الجيولوجية الكاملة، دمشق: سوريا. دار حوران. ص: 879.
3. اسماعيل، فاروق (2003) الحثيون وحملاتهم على سوريا، مجلة دراسات تاريخية، العددان 81-82، ص: 3-35. دمشق: سوريا. جامعة دمشق.
4. باقر، طه (1962) ملحمة جلجامش، ص: 116(من موقع مكتبة نور الالكتروني).
5. حموتو، آزاد (2019) جلجامش، دمشق: سوريا. دار الزمان. ص: 239.
6. دروיש، نضال (2016) الآلهة والكائنات الأسطورية المركبة، ط1، دمشق: سوريا. دار الزمان. ص: 410.
7. رشيد، صبحي أنور (1969) فن الأختام الأسطوانية، ج1، بيروت: لبنان. ص: 155.
8. محمد عبد اللطيف، محمد علي (1984) المراكز التجارية الآشورية بوسط آسيا الصغرى في العصر الآشوري القديم، الاسكندرية: مصر. جامعة الاسكندرية. ص: 139.
9. مرعي، عيد (2010) رحلة في عالم الآثار، ط1، دمشق: سوريا. روافد للثقافة والفنون. ص: 312.
10. مرعي، عيد (2018) معجم الآلهة والكائنات الأسطورية في الشرق القديم، دمشق: سوريا. الهيئة العامة السورية للكتاب. ص: 513.
11. هاريس، إ (2020) مبادئ علم تسلسل الطبقات الأثرية، ترجمة: طارق عواد وبراء سراج الدين. الناشر: Harris Matrix. ص: 190. ملاحظة: الكتاب مدقق علمياً من قبل د. عمار عبد الرحمن، وهو منشور إلكترونياً. ويمكن الحصول على الكتاب من خلال الموقع الرسمي: harrismatrix.com.
12. لابات، رينيه (2000) سلسلة الأساطير السورية بيانات الشرق الأوسط، ط1، ترجمة: مفید عربونق، دمشق: سوريا. علاء الدين. ص: 540.
13. Alp, S. (1993). Eine Kārum-zeitliche Gußform und die Siegel von Karahöyük, Istanbul Mitteilungen, 43, 185-194.
14. Alp, S. (1994). Zylinder- und Stempelsiegel aus Karahöyük bei Konya. Ankara: Türk Tarih Kurumu Basımevi.
15. ALP, S. Republic of Turkiye Ministry of Culture and Tourism,
16. تاريخ الاسترجاع: 18-2-2023 الرابط: <https://www.ktb.gov.tr/EN-118181/alp-sedat.html>.
17. Black, J. & Green. (1992). A: Gods, Demons, and Symbols of Ancient Mesopotamia, an Illustrated Dictionary. London: British Museum Press for the Trustees of the British Museum, p.194.
18. Blasweiler, J.(2018). Bronze Age Karahöyük near Konya and the kingdom of Purušanda. Academia, 2-1-2023,

19. https://www.academia.edu/36385172/Bronze_Age_Karah%C3%B6y%C3%BCK_near_Konya_and_the_kingdom_of_Puru%C5%A1handa
20. Buchanan Briggs.(1969). **The End Of The Assyrian Colonies In Anatolia: The Evidence Of The Seals**, Journal of the American Oriental Society, vol.89, No.4, American Oriental Society, p.758-762.
21. Collon, Dominique.(1975). **The Seal Impressions From Tell Atchana/Alalakh**, Butzon &Bercker, p.1-214.
22. **Collon,Dominique.(1987).First Impressions Cylinder Seals in the Ancient Near East**, British Museum Publications, London, P.1-208.
23. Danmanville, J.(1970). **Sedat Alp. Zylinder-und Stempelsiegel aus Karahöyük bei Konya**. In: Syria. Tome 47 fascicule 1-2, p. 152-154.
24. Güneri, Semih.(2013). **Three Flange Hilted Bronze Daggers from Konya Karahöyük**, tome 21, Anatolia Antiqua, p.23-32.
25. Güneri, S.(2016). **An antler 'cheek piece' from Konya Karahöyük**, Алтай Вокруг Евразийских Древностей, Издательство ИАЭТ СО РАН, Новосибирск, p.152-168.
26. Günbattı, Cahit.(2017). **Kültepe - Kaniş | Anadolu'da İlk Yazı, İlk Belgeler**, İlkinci Baskı, Kayseri Büyükşehir Belediyesi Kültür Yayınları.p.168.
27. Kool, J.(2012). **The Old Assyrian Trade Network from an Archaeological Perspective**, Wassenaar, Universiteit Leiden, Faculteit der Archeologie, p.87.
28. Kuncewicz, K.(2016). **Figural Anatolian Stamp Seals From Three Assyrian Colony Period Sites: Karahöyük-Konya, Acemhöyük And Kültepe**, Ankara: Turkey: Department of Archaeology İhsan Doğramacı Bilkent University Ankara, p.225.
29. Kuzuoglu, Remzi.(2019). **Eski Asurca Metinlerde Geçen Bir Meslek**, Aksaray Üniversitesi, 13/2, Archivum Anatolicum (Aran), Archivum, Anatolicum, p.135-144.
30. Larsen. M. Trolle. (1974). **The Old Assyrian Colonies in Anatolia**, JAOS 94.4, University of Copenhagen, P. 475-468.
31. Özgür. N. (1980) **Seal Impressions from the Palaces at Acemhöyük**, in: E. Porada (ed), Ancient Art in Seals. New York, P.61-100.
32. Porter, Barbara.(2001). **Old Syrian Popular Style Cylinder Seals**, US, Columbia University, p.1384.
33. Schlüter, Sarah P. (2020). **Social Theories and Old Assyrian Kaneš, Overview, Comments,Developments**, Distant Worlds Journal5, p.23-37.
34. Simpson, Elizabeth. (1995). **"Furniture in Ancient Western Asia."** In Civilizations of the Ancient Near East, vol. 3. Edited by J. Sasson, p.1647-1671.
35. 21 – SUEL, Aygül.(2007). **ORD. PROF. DR. DR. h. C. SEDAT ALP (1 Ocak 1913 - 9 Ekim 2006)**, TÜBA-AR X, p.15-26.
36. 22-Teissier, B. (1994). **Sealing and seals on texts from Kültepe Kārum level 2**. Istanbul: Nederlands Historisch-Archaeologisch Instituut Te Istanbul, p.240.

37. 23- Veenhof. Klaas R,(2013), **The Archives of Old Assyrian Traders: their Nature, Functions and Use**, EUT Edizioni Università di Trieste, in: Michele Faraguna (edited by), "Archives and archival documents in ancient societies: Legal documents in ancient societies IV, p.27-61.
38. 24- Weingarten, Judith. (1994).**Two Seating Studies in the Bronze Middle Age**, in Archives before Writing, Nederlands Instituut, Ieiden – Nederland, p.261-295.
39. 1525 - Weingarten, J.(1990). **The Sealing Structure of Karahoyuk and Some Administrat Some Administrative Links With Phaistos On Crete**, OA XXIX, Roma, p. 63-95.
40. 26 - Yener. K. Aslıhan, (2007), **The Anatolian Middle Bronze Age kingdoms and Alalakh**, Anatolian Studies 57, Oriental Institute, University of Chicago, p. 151-160.